

Uputstvo za upotrebu

ROWENTA trimer TN3651

Rowenta



Tehnoteka je online destinacija za upoređivanje cena i karakteristika bele tehnike, potrošačke elektronike i IT uređaja kod trgovinskih lanaca i internet prodavnica u Srbiji. Naša stranica vam omogućava da istražite najnovije informacije, detaljne karakteristike i konkurentne cene proizvoda.

Posetite nas i uživajte u ekskluzivnom iskustvu pametne kupovine klikom na link:

<https://tehnoteka.rs/p/rowenta-trimer-tn3651-akcija-cena/>

Tondeuse de précision

CONSEILS DE SÉCURITÉ

Cet appareil n'est pas prévu pour être utilisé par des personnes (y compris les enfants) dont les capacités physiques, sensorielles ou mentales sont réduites, ou des personnes dénuées d'expérience ou de connaissance; sauf si elles ont pu bénéficier, par l'intermédiaire d'une personne responsable de leur sécurité, d'une surveillance ou d'instructions préalables concernant l'utilisation de l'appareil. Il convient de surveiller les enfants pour s'assurer qu'ils ne jouent pas avec l'appareil.

• Cette tondeuse de précision peut être utilisée par des enfants âgés d'au moins 3 ans sous surveillance.

• Cet appareil peut être utilisé par des enfants âgés de 8 ans et plus et des personnes ayant des capacités physiques, sensorielles ou mentales réduites ou un manque d'expérience et de connaissances, s'ils ont reçu un encadrement ou des instructions concernant l'utilisation de l'appareil en toute sécurité et comprennent les risques encourus. Les enfants ne doivent pas jouer avec l'appareil. Les enfants ne doivent ni nettoyer l'appareil ni s'occuper de son entretien sans surveillance. Il convient de surveiller les enfants pour s'assurer qu'ils ne jouent pas avec l'appareil.

• Convient pour une utilisation dans la baignoire et sous la douche.

Convient pour le nettoyage sous un robinet d'eau.

• Les piles non rechargeables ne doivent pas être rechargeées.

• Les piles différentes de type ou pilles neuves et usagées ne doivent pas être mélangées.

• Les piles doivent être enlevées selon la polarité correcte.

• Si l'appareil doit être entreposé sans être utilisé pendant une longue période, il convient de retirer les piles.

• Les bornes d'alimentation ne doivent pas être court-circuitées.

GARANTIE

Votre appareil est destiné à un usage domestique seulement. Il ne peut être utilisé à des fins professionnels. La garantie devient nulle et invalide en cas d'utilisation incorrecte.

PARTICIPONS À LA PROTECTION DE L'ENVIRONNEMENT !

• Si l'appareil contient de nombreux matériaux recyclables ou recyclables, Confiez-le ci-dessous dans un point de collecte pour que son traitement soit effectué.

Ne pas jeter les piles usées : traitez-les comme des résidus chimiques. Apportez-les à un point de collecte prévu à cet effet.



Ces instructions sont également disponibles sur notre site internet www.rowenta.com

Read the instructions before use to avoid any danger due to misuse.

Precision trimmer

SAFETY INSTRUCTIONS

• This appliance is not intended for use by persons (including children) with reduced physical, sensory or mental capabilities, or lack of experience and knowledge, unless they have been given supervision or instruction concerning use of the appliance by a person responsible for their safety.

• This precision trimmer can be used by children aged from 3 years under supervision.

• This appliance can be used by children aged from 8 years and above and persons with reduced physical, sensory or mental capabilities or lack of experience and knowledge if they have been given supervision or instruction concerning use of the appliance in a safe way and understand the hazards involved. Children shall not play with the appliance. Cleaning and user maintenance shall not be made by children without supervision.

• Suitable for a use in the bathtub or under the shower. May be cleaned under running water.

• Do not attempt to recharge non-rechargeable batteries.

• Do not mix new and used batteries or different types of batteries.

• Ensure that the polarity is correct when inserting the batteries.

• Empty batteries must be removed from the device and disposed of in a safe manner.

• Remove batteries from a device if it is not intended to be used for a long period.

• Do not short-circuit the power supply terminal.

GARANTIE

Your appliance is designed for use in the home only.

It should not be used for professional purposes.

The guarantee becomes null and void in the case of improper usage.

ENVIRONMENT PROTECTION FIRST !

• Your appliance contains valuable materials which can be recovered or recycled.

Leave it at a local civic waste collection point.

Never throw used battery into the dustbin: consider them as chemical residue. Take them to a recognised collection point.

These instructions are also available on our website www.rowenta.com

Leen Sie vor der Benutzung des Geräts die Anweisungen durch um jedweder Risiko durch unsachgemäßes Gebrauch auszu schließen.

Präzisionstrimmer

SICHERHEITSHINWEISE

• Dieses Gerät ist nicht für den Gebrauch durch Personen (einschließlich Kindern) mit eingeschränkten körperlichen, sensorischen oder geistigen Fähigkeiten oder Personen, denen es eine Erfahrung und Kenntnis mangelt, vorgesehen; es sei denn, sie werden von einer für Ihre Sicherheit verantwortlichen Person beaufsichtigt oder in die Benutzung des Gerätes unterwiesen.

• Dieser Präzisionstrimmer darf von Kindern ab 3 Jahren unter Beaufsichtigung verwendet werden.

• Dieses Gerät kann von Kindern ab 8 Jahre und Personen mit eingeschränkten körperlichen, sensorischen oder geistigen Fähigkeiten oder Personen, denen es an Erfahrung und Kenntnis mangelt, benutzt werden, sofern sie beaufsichtigt werden und

in den sicheren Gebrauch des Gerätes unterwiesen wurden und die damit verbundenen Gefahren verstehen. Kinder dürfen nicht mit dem Gerät spielen. Die Reinigung und Benutzerwartung dürfen von Kindern nur unter Aufsicht durchgeführt werden.

• Geeignet für die Verwendung in der Badewanne oder unter der Dusche. Das Gerät kann unter fließendem Wasser gereinigt werden.

• Nicht wiederaufladbare Batterien dürfen nicht wieder aufgeladen werden. • Unladebare Batterien oder neue Batterien und Altbatterien dürfen nicht vermisch werden.

• Batterien müssen unter Beachtung der richtigen Polarität eingestellt werden.

• Leere Batterien müssen aus dem Gerät entfernen und sicher entsorgt werden.

• Wenn das Gerät für einen langen Zeitraum unbunzt aufbewahrt werden soll, müssen die Batterien entfernen.

• Zuleitungen dürfen nicht kurzgeschlossen werden.

GARANTIE

Jeder Eingriff, außer dem Haushaltlichen Reinigung und Pflege durch den Kunden muss durch den Kundendienst erfolgen.

Dieses Gerät ist ausschließlich für den Haushalt bestimmt.

Es darf nicht für gewerbliche Zwecke eingesetzt werden.

Bei unsachgemäßem Benutzung erhält die Garantie.

BEDEUTUNG DER SYMBOLE „DURCHGESTREICHEN MÜLLTÖNNE“

Das auf Elektro- und Elektronikgeräten regelmäßig abgebildete Symbol einer durchgestrichenen Mülltonne weist darauf hin, dass das jeweilige Gerät am Ende seines Lebensdauers getrennt vom unsortierten Siedlungsabfall zu erlassen ist.

GEMEINTE ERFASSUNG VON ALTERGERÄTEN

Elektro- und Elektronikgeräte, die zu Altgeräten geworden sind, werden als Altgeräte bezeichnet. Besitzer von Altgeräten haben diese einer vom unsortierten Siedlungsabfall getrennten Erfassung zuzuführen. Alterte gehörige insbesondere nicht in den Haushalt, sondern in spezielle Sammel- und Rückgabekästen.

• Diese Symbole kennzeichnen nicht elektrische negative Auswirkungen auf die Umwelt und die menschliche Gesundheit, die durch die Wiederverwertung der Materialien, aus denen sich das Gerät zusammensetzt, was wiederum eine bedeutende Einsparung an Energie und Ressourcen mit sich bringt.

Enthalten die Produkte Batterien und Akkus oder Lampen, die aus dem Altgerät zerstörungsfrei entfernen werden können, sind sie als Endnutzer gesetzlich dazu verpflichtet, diese vor der Entsorgung zu entnehmen und getrennt als Batterie bzw. Lampe zu entsorgen.

MÖGLICHKEITEN DER RÜCKGÄTTER VON ALTGERÄTEN

Besitzer von Altgeräten aus privaten Haushalten können diese bei den Sammeltagen der öffentlichen Entsorgungsträger oder bei den von Herstellern oder Verteilern im Sinne des ElektroR eingeschriebenen Rücknahmestellen unentgeltlich abgeben. Auskünfte zur nächsten Abfallsammelstelle erhalten Sie beim Hersteller oder Händler

DATENSCHUTZ

Wir weisen alle Endnutzer von Elektro- und Elektronikgeräten darauf hin, dass Sie für das Lösen personenbezogener Daten auf den zu entsorgenden Altgeräten selbst verantwortlich sind.

Diese Sicherheitshinweise sind auch auf unserer Website www.rowenta.com verfügbar.

Lee's de instrucciones voor dat het apparaat gaan gebruiken en vermijd gevarende situaties als gevolg van een verkeerd gebruik.

Precisetrimmer

VEILIGHEIDSADVIEZEN

• Dit apparaat moet niet bestemd worden voor gebruik door personen (waaronder kinderen) met beperkte fysieke, sensorische of mentale mogelijkheden of met een gebrek aan ervaring of kennis, tenzij onder toezicht staan of gepaste instructies hebben gekregen om het gebruik van het apparaat op een veilige manier kunnen gebruiken en op de hoogte zijn van de gevaren die het gebruik van het apparaat met zich meebrengt. Laat kinderen nooit met het apparaat spelen. Kinderen mogen het apparaat niet zonder toezicht reinigen of onderruiken.

• Deze precisetrimmerr kan worden gebruikt door kinderen vanaf 3 jaar oud als ze onder toezicht staan.

• Dit apparaat mag worden gebruikt door kinderen vanaf 8 jaar oud en personen met beperkte fysieke, sensorische of mentale mogelijkheden, of met een gebrek aan ervaring of kennis, als ze onder toezicht staan of gepaste instructies hebben gekregen zodat ze het apparaat op een veilige manier kunnen gebruiken en op de hoogte zijn van de gevaren die het gebruik van het apparaat met zich meebrengt. Laat kinderen nooit met het apparaat spelen. Kinderen mogen het apparaat niet zonder toezicht reinigen of onderruiken.

• Deze precisetrimmerr kan worden gebruikt door kinderen vanaf 3 jaar oud als ze onder toezicht staan.

• Dit apparaat mag worden gebruikt door kinderen vanaf 8 jaar oud en personen met beperkte fysieke, sensorische of mentale mogelijkheden, of met een gebrek aan ervaring of kennis, als ze onder toezicht staan of gepaste instructies hebben gekregen zodat ze het apparaat op een veilige manier kunnen gebruiken en op de hoogte zijn van de gevaren die het gebruik van het apparaat met zich meebrengt. Laat kinderen nooit met het apparaat spelen. Kinderen mogen het apparaat niet zonder toezicht reinigen of onderruiken.

• Deze precisetrimmerr kan worden gebruikt door kinderen vanaf 3 jaar oud als ze onder toezicht staan.

• Dit apparaat mag worden gebruikt door kinderen vanaf 8 jaar oud en personen met beperkte fysieke, sensorische of mentale mogelijkheden, of met een gebrek aan ervaring of kennis, als ze onder toezicht staan of gepaste instructies hebben gekregen zodat ze het apparaat op een veilige manier kunnen gebruiken en op de hoogte zijn van de gevaren die het gebruik van het apparaat met zich meebrengt. Laat kinderen nooit met het apparaat spelen. Kinderen mogen het apparaat niet zonder toezicht reinigen of onderruiken.

• Deze precisetrimmerr kan worden gebruikt door kinderen vanaf 3 jaar oud als ze onder toezicht staan.

• Dit apparaat mag worden gebruikt door kinderen vanaf 8 jaar oud en personen met beperkte fysieke, sensorische of mentale mogelijkheden, of met een gebrek aan ervaring of kennis, als ze onder toezicht staan of gepaste instructies hebben gekregen zodat ze het apparaat op een veilige manier kunnen gebruiken en op de hoogte zijn van de gevaren die het gebruik van het apparaat met zich meebrengt. Laat kinderen nooit met het apparaat spelen. Kinderen mogen het apparaat niet zonder toezicht reinigen of onderruiken.

• Deze precisetrimmerr kan worden gebruikt door kinderen vanaf 3 jaar oud als ze onder toezicht staan.

• Dit apparaat mag worden gebruikt door kinderen vanaf 8 jaar oud en personen met beperkte fysieke, sensorische of mentale mogelijkheden, of met een gebrek aan ervaring of kennis, als ze onder toezicht staan of gepaste instructies hebben gekregen zodat ze het apparaat op een veilige manier kunnen gebruiken en op de hoogte zijn van de gevaren die het gebruik van het apparaat met zich meebrengt. Laat kinderen nooit met het apparaat spelen. Kinderen mogen het apparaat niet zonder toezicht reinigen of onderruiken.

• Deze precisetrimmerr kan worden gebruikt door kinderen vanaf 3 jaar oud als ze onder toezicht staan.

• Dit apparaat mag worden gebruikt door kinderen vanaf 8 jaar oud en personen met beperkte fysieke, sensorische of mentale mogelijkheden, of met een gebrek aan ervaring of kennis, als ze onder toezicht staan of gepaste instructies hebben gekregen zodat ze het apparaat op een veilige manier kunnen gebruiken en op de hoogte zijn van de gevaren die het gebruik van het apparaat met zich meebrengt. Laat kinderen nooit met het apparaat spelen. Kinderen mogen het apparaat niet zonder toezicht reinigen of onderruiken.

• Deze precisetrimmerr kan worden gebruikt door kinderen vanaf 3 jaar oud als ze onder toezicht staan.

• Dit apparaat mag worden gebruikt door kinderen vanaf 8 jaar oud en personen met beperkte fysieke, sensorische of mentale mogelijkheden, of met een gebrek aan ervaring of kennis, als ze onder toezicht staan of gepaste instructies hebben gekregen zodat ze het apparaat op een veilige manier kunnen gebruiken en op de hoogte zijn van de gevaren die het gebruik van het apparaat met zich meebrengt. Laat kinderen nooit met het apparaat spelen. Kinderen mogen het apparaat niet zonder toezicht reinigen of onderruiken.

• Deze precisetrimmerr kan worden gebruikt door kinderen vanaf 3 jaar oud als ze onder toezicht staan.

• Dit apparaat mag worden gebruikt door kinderen vanaf 8 jaar oud en personen met beperkte fysieke, sensorische of mentale mogelijkheden, of met een gebrek aan ervaring of kennis, als ze onder toezicht staan of gepaste instructies hebben gekregen zodat ze het apparaat op een veilige manier kunnen gebruiken en op de hoogte zijn van de gevaren die het gebruik van het apparaat met zich meebrengt. Laat kinderen nooit met het apparaat spelen. Kinderen mogen het apparaat niet zonder toezicht reinigen of onderruiken.

• Diese precisetrimmerr kann von Kindern ab 3 Jahren unter Beaufsichtigung verwendet werden.

• Dieses Gerät kann von Kindern ab 8 Jahre und Personen mit eingeschränkten körperlichen, sensorischen oder geistigen Fähigkeiten oder Personen, denen es an Erfahrung und Kenntnis mangelt, benutzt werden, sofern sie beaufsichtigt werden und

di pulizia e manutenzione ordinaria non devono essere effettuate da bambini a meno che non abbiano almeno 8 anni e siano supervisionati.

• Adatto per l'utilizzo in vasca da bagno o sotto la doccia. Adatto per la pulizia sotto un rubinetto d'acqua.

• Non ricaricare le batterie non ricaricabili.

• Non misciare i diversi tipi di batterie o le batterie nuove e usate.

• Rimuovere le batterie anche dal dispositivo e smaltire in modo sicuro.

• In caso di instillazione prolungata del dispositivo, è opportuno rimuovere le batterie.

• I terminali di alimentazione non devono essere corto-circuitati.

GARANTIA

Questo apparecchio è destinato esclusivamente ad un uso domestico.

Non può essere utilizzato a scopo professionale.

La garanzia diventa nulla e non valida in caso di uso non corretto.

CONTRIBUIMO ALLA PROTEZIONE DELL'AMBIENTE!

• Il vostro apparecchio è composto da diversi materiali che possono essere riciclati.

• Lasciatevi in un punto di raccolta o presso un Centro Assistenza Autorizzato.

Non gettate le pile scariche nella spazzatura: megliole come residu chiomici. Consegnatevi a un centro di raccolta preposto.

Le presenti istruzioni d'uso sono anche disponibili sul nostro sito web www.rowenta.com

Lea las instrucciones antes de utilizar el aparato y evite cualquier peligro debido a un mal uso.

Cortapelo de precisión

INSTRUCCIONES DE SEGURIDAD

• Este aparato no ha sido concebido para ser utilizado por personas (incluyendo niños) con facultades físicas, sensoriales o mentales reducidas, o sin experiencia ni conocimiento de la seguridad, ni con experiencia ni conocimiento de las instrucciones sobre el uso del aparato.

Pratice instrukcije prije upotrebe aparata.
u cilju izbjegavanja svake moguće opasnosti od nepravilne upotrebe.

Trimer za precizno oblikovanje brade

SIGURNOSNI SAVJETI

Ovaj uređaj nije predviđen da ga upotrebljavaju osobe (uključujući djecu) ograničenih fizičkih, čulnih ili mentalnih sposobnosti ili nedovoljnog iskustva i znanja, osim ako ih nadzire osoba odgovorna za njihovu sigurnost ili ako im daje upute o načinu upotrebe uređaja.

- Ovaj trimer za precizno oblikovanje brade mogu upotrebljavati djeca starija od 3 godine pod nadzorom.
- Ovaj uređaj mogu upotrebljavati djeca starosne dobi od 8 godina i starija i osobe ograničenih fizičkih, čulnih ili mentalnih sposobnosti ili nedovoljnog iskustva i znanja ako su pod nadzorom ili ako su upućeni u siguran način upotrebe uređaja te ako su razumjeli moguće opasnosti. Djeca se ne smiju igратi s uređajem. Čišćenje i održavanje koje obavlja korisnik ne smiju obavljati djeca bez nadzora.

- Pogodan za upotrebu u kadi i pod tušem. Može se čistiti pod vodom iz slavine.

Nepunjive baterije nije potrebno puniti.
Ne smije se mijenjati različiti tipovi baterija ili novе i stare baterije.

Baterije treba umerenuti tako da polarijet odgovara.

Ispražnijete baterije treba ukloniti iz aparat i izmisliti na siguran način.

Ako je uređaj treba poštovati jer se neće upotrebiti duži period, potrebno je ukloniti baterije.

Kod spajanja strujnih priključaka ne smije doći do kratkog spoja.

Na bacanje upotrijebljene baterije: tretejte ih kao hemijski otpad. Odnesite ih u sabirni centar previdjen za tu svrhu.

GARANCIJA

Vaš aparat je namijenjen samo za upotrebu u domaćinstvu.

Ne smije se koristiti u profesionalne svrhe.

U slučaju neispravne upotrebe, garancija se ponistava.

ZAŠTITA ŽIVOTNE SREDINE JE NA PRVOM MJESTU!

Na bacanje upotrijebljene baterije: tretejte ih kao hemijski otpad. Odnesite ih u domaćinstvo.

Na bacanje upotrijebljene baterije: tretejte ih kao hemijski otpad. Odnesite ih u domaćinstvo.

Aparat odložite na lokalno mjesto za sakupljanje otpada iz domaćinstva.

Tyto instrukce jsou nahlédnuti také na našich stránkách www.rowenta.com

Hu Használat előtt olvassa el az utáztáskat, hogy elkerülje a nem megfelelő használattal adódó veszélyeket.

Precíziós trimmelő

BIZTONSÁGI TANÁCSOK

Ez a berendezés nem használhatók olyan személyek (gyermeket is beleértve), akik csökkent fizikai, érzékelési vagy szellemi képességekkel rendelkeznek, vagy nem rendelkeznek kellő belátásnal és tudásjal, kivéve azt az esetet, ha az említett személyek a biztonságukért felelős személy felügyelete alatt állnak, vagy ilyen személytől kaptak utasítást a berendezés használatára vonatkozóan.

• Ez a precíziós trimmelő 3 éves vagy annál idősebb gyermeket, illetve csökkent fizikai, érzékszervi, vagy mentális képességekkel rendelkező, vagy kellő tudással és belátással nem rendelkező személyek is, ha az említett személyek a biztonságukért felelős, a készülék biztonságos használatának módjával és az esetleges veszélyekkel tisztában lévő személy felügyelete alatt állnak, vagy ilyen személytől kaptak utasítást a berendezés használatára vonatkozóan. Gyerekek ne játszanak a készülékkel. Felügyelet nélkül gyermeket nem végezhetik a készülék tisztítását és karbantartását.

• Kényelmesen használható a fűrdőkádban és a zuhanysal. Csapviz alatt tisztítható.

A nem jó áratlan elemeket nem szabad újratölteni.

Nem szabad együtt használni a különöző típusú, valamint az új és a használt elemeket.

Az elemek helyes polaritással helyezze be.

A lemerült elemeket vegye ki a készülékből, és biztonságos módon kell selejtözze.

Ha a készülék hosszabb ideig nem használja, célzásról kivenni belőle az elemeket.

A tápellátás csatlakozóit nem szabad rövidre zárnia.

GARANCIJA

A készülék kizárolag othoni használatra alkalmas.

Nem használható professzionális célokra.

A garancia érvényét veszti nem megfelelő használat esetén.

VEGYÜNK RÉSZT A KÖRNYEZETVÉDELEMBEN!

Ez a készülék egy vagy több elemet tartalmaz. A környezetvédelem érdekében soha ne dobja ki ezeket, hanem vigye őket egy gyűjtőpontba.

Zárolási funkció

Ez a készülék azonban nem rendelkezik ilyen funkciójával.

En után használatával mindenkor a készülék leállítva marad.

Ovaj dokument je originalno proizveden i objavljen od strane proizvođača, brenda Rowenta, i preuzet je sa njihove zvanične stranice. S obzirom na ovu činjenicu, Tehnoteka ističe da ne preuzima odgovornost za tačnost, celovitost ili pouzdanost informacija, podataka, mišljenja, saveta ili izjava sadržanih u ovom dokumentu.

Napominjemo da Tehnoteka nema ovlašćenje da izvrši bilo kakve izmene ili dopune na ovom dokumentu, stoga nismo odgovorni za eventualne greške, propuste ili netačnosti koje se mogu naći unutar njega. Tehnoteka ne odgovara za štetu nanesenu korisnicima pri upotrebi netačnih podataka. Ukoliko imate dodatna pitanja o proizvodu, ljubazno vas molimo da kontaktirate direktno proizvođača kako biste dobili sve detaljne informacije.

Za najnovije informacije o ceni, dostupnim akcijama i tehničkim karakteristikama proizvoda koji se pominje u ovom dokumentu, molimo posetite našu stranicu klikom na sledeći link:

<https://tehnoteka.rs/p/rowenta-trimer-tn3651-akcija-cena/>